

Brevet til dr. Barth

Den 23. juni 2003 besvarede daværende kardinal Joseph Ratzinger en henvendelse fra dr. phil. Heinz-Lothar Barth.¹ Svaret er interessant, fordi det afspejler den nuværende paves afbalancerede holdning til fremtiden for den romerske messeordning

Af kardinal Joseph Ratzinger²

Højstærede Dr. Barth!

Hjertelig tak for Deres brev af 6. april, som jeg først nu finder tid til at besvare. De beder om, at jeg aktivt går ind for en udvidet tilladelse til den gamle romerske ritus. Egentlig ved De jo selv, at en sådan anmodning hos mig ikke taler for døve øren, idet min indsats for dette anliggende i mellemtiden er alment kendt.

Men om Den hellige Stol "igen globalt og uden begrænsning vil tillade" den gamle ritus – som De ønsker det og rygtevis har hørt om det – kan ikke uden videre hævdes, endsige bekræftes. Endnu er hos mange katolikker den i årevis indpodede tilbøjelighed til afvisning af den traditionelle liturgi, som de nedsættende kalder "førkonciliær", for stor. Også fra mange biskoppers side må man regne med en betragtelig modstand mod en alment fornyet tilladelse.

Anderledes ser det ud, når man tænker på en begrænset fornyet tilladelse: Efterspørgslen efter den gamle liturgi er jo også begrænset. Jeg ved godt, at dens værdi naturligvis ikke afhænger af efterspørgslen, men spørgsmålet om antallet af interesserede præster og lægfolk spiller i den forbindelse dog en vis rolle. Derudover vil en sådan foranstaltning også i dag – blot godt 30 år efter, at pave Paul VI's liturgireform blev indført – kun kunne sættes i værk trinvis; enhver forcering ville ganske sikkert ikke være af det gode.

¹ Heinz-Lothar Barth, f. 1953, underviser i græsk og latinsk filologi på universitetet i Bonn. Sammen med sin hustru Raphaela er han stærkt engageret i bestræbelserne for at lette adgangen til at bruge den tridentinske messeform. Red.

² Oversat af Käthe Lund. Red.

Jeg tror dog, at den romerske Kirke på langt sigt alligevel igen må have én enkelt romersk ritus; eksistensen af to officielle riter kan i praksis kun vanskelig "forvaltes" af biskopper og præster. Fremtidens romerske ritus bør være én enkelt ritus, der fejres på latin eller modersmål, men står fast forankret i traditionen fra den overleverede ritus. Den kunne indoptage enkelte nye elementer, der har vist deres værd, såsom nye fester, enkelte nye messepræfationer, en udvidet ordning for læsninger (større udvalg end tidligere, men ikke for mange), en "Oratio fidelium", dvs. et fastlagt forbønslitani efter Oremus og før frembærelsen af offergaverne, hvor den tidligere havde sin plads.³

Ærede dr. Barth, når De på denne måde går i brechen for liturgiens anliggende, kommer De sikkert ikke til at stå alene, og forbereder "den offentlige mening i Kirken" på mulige foranstaltninger til en udvidet brug af de tidligere liturgiske bøger. Man bør dog være forsigtig med at vække alt for høje og maksimale forventninger hos de traditions hengivne troende.

Jeg benytter lejligheden til at takke Dem for Deres værdsatte indsats til fordel for den romerske Kirkes liturgi i Deres bøger og foredrag, også selv om jeg hist og her kunne ønske mig endnu større kærlighed til og forståelse for pavens og biskoppernes læreembede. Gid den sæd, De sår, må vokse op og bære megen frugt for det fornyede liv i Kirken, det liv, hvis "kilde og højdepunkt",⁴ ja, hvis sande hjerte netop er og fortsat må være liturgien. Med glæde giver jeg Dem den velsignelse, De beder om, og forbliver med hjertelig hilsen Deres

Josef Kardinal Ratzinger

Klik her for at udskrive artiklen (printerens skal være tændt)

Klik her for at sende artiklen til en ven eller bekendt (Outlook skal være startet)

Klik her for at komme til forsiden af catholica.dk

³ I det ledsagende brev, som den 7. juli 2007 fulgte med offentliggørelsen af *Summorum Pontificum*, dvs. pave Benedikts *motu proprio* om en udvidet adgang til at fejre messe i den ekstraordinære form, pegede paven netop på, at de to former af den samme romerske messe burde kunne inspirere og berige hinanden. **Klik her** for at læse dette ledsagebrev, catholica-artikel #1182. Red.

⁴ Jf. koncilsdokumentet *Sacrosanctum Consilium* om liturgien, afsnit 10. **Klik her** for at læse dette dokument (dansk oversættelse). Red.